



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 26 януари 2024 г.
(OR. en)

5733/24
PV CONS 3
AGRI 46
PECHЕ 32

ПРОЕКТ ЗА ПРОТОКОЛ
СЪВЕТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ
(Селско стопанство и рибарство)
23 януари 2024 г.

1. Приемане на дневния ред

Съветът прие дневния ред, изложен в документ 5205/24.

2. Одобряване на точки А

а) Списък на законодателните дейности 5279/24

Съветът прие всички точки А, изброени в документа по-горе, включително всички езикови документи COR и REV, представени за приемане.

б) Списък на законодателните актове (открито обсъждане съгласно член 16, параграф 8 от Договора за Европейския съюз) 5281/24

Вътрешен пазар и промишленост

1. Директива за изменение на Директива 2005/36/ЕО по отношение на признаването на професионалните квалификации на медицински сестри с общ профил, преминали обучение в Румъния  5199/24
Приемане на законодателния акт PE-CONS 66/23
одобрено от Корепер (I част) на 17.1.2024 г. MI

Съветът одобри позицията на Европейския парламент на първо четене и предложеният акт беше приет съгласно член 294, параграф 4 от Договора за функционирането на Европейския съюз (правно основание: член 46, член 53, параграф 1 и член 62 от ДФЕС).

Здравеопазване

2. Регламент относно таксите и налозите, дължими на Европейската агенция по лекарствата  5183/24
Приемане на законодателния акт PE-CONS 59/23
одобрено от Корепер (I част) на 17.1.2024 г. PHARM

Съветът одобри позицията на Европейския парламент на първо четене и предложеният акт беше приет съгласно член 294, параграф 4 от Договора за функционирането на Европейския съюз (правно основание: член 114 и член 168, параграф 4, букви б) и в) от ДФЕС).

3. Решение за разрешаване на Франция да договори двустранно споразумение с Алжир (граждански и търговски дела)



5136/24 + ADD 1
PE-CONS 65/23
JUSTCIV

Приемане на законодателния акт

одобрено от Корепер (II част) на 18.1.2024 г.

Съветът одобри позицията на Европейския парламент на първо четене и предложеният акт беше приет съгласно член 294, параграф 4 от Договора за функционирането на Европейския съюз (правно основание: член 81, параграф 2 от ДФЕС). Съгласно съответните протоколи, приложени към Договорите, Дания и Ирландия не участваха в гласуването.

Изявление по тази точка се съдържа в приложението.

4. Решение на Съвета за оправомощаване на Франция да договори двустранно споразумение с Алжир относно съдебното сътрудничество по гражданскоправни въпроси, свързани със семейното право



5094/24
15124/23
JUSTCIV

Приемане

одобрено от Корепер (II част) на 18.1.2024 г.

Съветът прие решението на Съвета, финализирано от юрист-лингвистите и изложено в док. 15124/23 (правно основание: член 81, параграф 3 от ДФЕС). Съгласно съответните протоколи, приложени към Договорите, Дания и Ирландия не участваха в гласуването.

Незаконодателни дейности

- 3. Работна програма на председателството**
Представяне от председателството



Председателят представи работната програма на белгийското председателство в сектора на селското стопанство и рибарството.

СЕЛСКО СТОПАНСТВО

- 4. Свързани с търговията въпроси на селското стопанство**
Информация от Комисията
Обмен на мнения

5503/24

- 5. Стратегически диалог относно бъдещето на селското стопанство в ЕС**
Информация от председателството и Комисията
Обмен на мнения



5145/24

Съветът проведе обмен на мнения във връзка със стратегическия диалог на Комисията относно бъдещето на селското стопанство в ЕС. Съветът взе под внимание информацията, предоставена от председателството и Комисията.

Законодателни дейности

(открито обсъждане съгласно член 16, параграф 8 от Договора за Европейския съюз)

- 6. Регламент относно рамка за мониторинг за устойчиви европейски гори**
Обмен на мнения



5229/24

Съветът проведе обмен на мнения по предложението на Комисията за регламент относно рамка за мониторинг за устойчиви европейски гори въз основа на трите въпроса, предложени от председателството.

Съветът взе под внимание и бележките на делегациите и отговора на Комисията, които ще спомогнат за структурирането на бъдещата работа, която ще започне много скоро на техническо равнище.

Други въпроси

7. а) Санкции върху вноса на руски хранителни и селскостопански продукти в Европейския съюз с цел допълнително отслабване на способността на Русия да води войната си срещу Украйна 5522/24
Информация от делегацията на Латвия от името на делегациите на Естония, Латвия и Литва

б) Необходимостта от включване в новия регламент относно автономните търговски мерки за Украйна на ефективни решения за предотвратяване на прекомерния внос на селскостопански продукти от Украйна, както и на отрицателното въздействие върху селскостопанския сектор на ЕС и неговите държави членки, по-специално граничещите с Украйна 5591/24
Информация от делегацията на Полша

в) **Правилно прилагане на системата за мониторинг на площта, за да се гарантират целите за опростяване и намаляване на административната тежест**  5554/24
Информация от делегацията на Чешката република, подкрепена от делегациите на България, Гърция, Дания, Естония, Кипър, Латвия, Литва, Люксембург, Малта, Полша, Словакия, Унгария, Финландия, Франция, Хърватия и Швеция

Съветът взе под внимание информацията, предоставена от делегацията на Чешката република, бележките на делегациите и отговора на Комисията.

г) **Повторна оценка на приложенията към Директивата за местообитанията по отношение на определени популации на едри хищници**  5478/24
Информация от делегацията на Финландия, подкрепена от делегациите на Австрия, Гърция, Италия, Латвия, Румъния, Словакия, Чешката република и Швеция

Съветът взе под внимание информацията, предоставена от делегацията на Финландия, бележките на делегациите и отговора на Комисията.

- д) **Инициатива за устойчивостта на водните обекти и наличието на водни ресурси в Европейския съюз** [2] 5504/24
Информация от делегацията на Португалия, подкрепена от делегациите на Италия, Кипър, Румъния и Унгария

Съветът взе под внимание информацията, предоставена от делегацията на Португалия, бележките на делегациите и отговора на Комисията.

- е) **Използване на RENURE за оценката на Директивата за нитратите** [2] 5502/24
Информация от делегацията на Нидерландия, подкрепена от делегациите на Дания и Италия

Съветът взе под внимание информацията, предоставена от делегацията на Нидерландия, бележките на делегациите и отговора на Комисията.

- ж) **Ролята на ОСП за запазване на висококачественото първично производство на храни от земеделските стопанства** [2] 5469/1/24 REV 1
Информация от делегацията на Австрия от името на делегациите на Австрия, Франция и Италия, подкрепена от делегациите на Гърция, Испания, Кипър, Люксембург, Малта, Полша, Румъния, Словакия, Унгария и Чешката република

Съветът взе под внимание информацията, предоставена от делегацията на Австрия, бележките на делегациите и отговора на Комисията.

-
- ❶ Първо четене
- С Точка, основана на предложение на Комисията
- [2] Открит дебат, предложен от председателството (член 8, параграф 2 от Процедурния правилник на Съвета)
-

ИЗЯВЛЕНИЯ ПО ЗАКОНОДАТЕЛНИ ТОЧКИ А, СЪДЪРЖАЩИ СЕ В ДОК. 5281/24

**По точка 3 от
списъка на
точки А:**

Решение за разрешаване на Франция да договори двустранно споразумение с Алжир (граждански и търговски дела)
Приемане на законодателния акт

ИЗЯВЛЕНИЕ НА ИРЛАНДИЯ

„С решението се предлага Франция да бъде упълномощена да договори двустранно споразумение с Алжир по въпроси, свързани със съдебното сътрудничество по граждански и търговски дела.

Ирландия разбира изключителния контекст на предложеното решение, очертан както от Комисията, така и от Франция, която е единствен негов адресат. Ирландия приветства съгласието, постигнато по предложението, и напълно подкрепя упълномощаването на Франция да договори и да сключи споразумението с Алжир.

Предложеното решение е в съответствие с член 81, параграф 2 и тъй като този член попада в част трета, дял V от Договора за функционирането на Европейския съюз, се прилага Протокол № 21 към ДЕС и ДФЕС.

Ирландия участва в основните достижения на правото на ЕС, до които се отнася посоченото предложение за решение, и е обвързана от тях¹. Поради това Ирландия се счита за обвързана от предложеното решение в съответствие с условията на член 6 от Протокол № 21 към ДФЕС.

С оглед на тези обстоятелства Ирландия не счита, че възниква въпросът за участието или неучастието на Ирландия в предложеното решение съгласно член 4 от Протокол № 21 към ДФЕС, както е отразено понастоящем в съображение 11 от решението относно позицията на Ирландия.

Ирландия счита, въз основа на установен прецедент, че следното съображение би отразило по-точно участието на Ирландия в мерките, като се имат предвид разпоредбите на член 6 от Протокол № 21:

¹ Директива 2002/8/ЕО относно правната помощ – съображение 33; Регламент (ЕС) № 1215/2012 относно компетентността, признаването и изпълнението на съдебни решения по граждански и търговски дела – съображение 40; Регламент (ЕС) 2020/1783 относно събирането на доказателства по граждански и търговски дела – съображение 37; Регламент (ЕС) 2020/1784 относно връчването на (съдебни и извънсъдебни) документи – съображение 47.

Двустранни споразумения по граждански и търговски дела

„Ирландия е обвързана от прилагането на Директива 2002/8/ЕО на Съвета от 27 януари 2003 г. за подобряване на достъпа до правосъдие при презгранични спорове чрез установяването на минимални общи правила за правната помощ при такива спорове; Регламент (ЕС) № 1215/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 12 декември 2012 г. относно компетентността, признаването и изпълнението на съдебни решения по граждански и търговски дела (преработен текст); Регламент (ЕС) 2020/1783 на Европейския парламент и на Съвета от 25 ноември 2020 г. относно сътрудничеството между съдилища на държавите членки при събирането на доказателства по граждански или търговски дела (събиране на доказателства) (преработен текст) и Регламент (ЕС) 2020/1784 на Европейския парламент и на Съвета от 25 ноември 2020 г. относно връчване в държавите членки на съдебни и извънсъдебни документи по граждански или търговски дела („връчване на документи“) (преработен текст) и следователно участва в приемането на посоченото решение.“

Този подход не засяга основната позиция на Ирландия по въпроса.“
